



Agenzia Regionale  
per la Protezione dell'Ambiente  
della Lombardia

Dipartimento provinciale di Milano

Via F. Juvara, 22 - 20129 Milano  
Tel. 02 74872.261 - Fax 02 70124857  
U.O. Monitoraggi Ambientali

Milano, 09.12.2011

Prot. N. 165605  
Fasc. 805/11

TIT. 3.3.1

Spett.le  
Named S.p.A.  
Via Lega Lombarda, 33  
20855 - Lesmo (MB)

**OGGETTO:** Trasmissione referti analitici – Vs. richiesta di prestazione a pagamento del 30 novembre 2011.

Come da Vs. richiesta di prestazione a pagamento, si trasmette in allegato n. 1 rapporto di prova (rapporto n. RP.2011.0959.01 del 06/12/11) relativo all'analisi di spettrometria gamma ad alta risoluzione effettuate su un campione di integratore alimentare Immun'Age.

Nel campione analizzato non è stata riscontrata la presenza di alcun radionuclide artificiale in concentrazione superiore alla sensibilità della metodica.

Si rammenta che, ai sensi del Regolamento della Commissione Europea No. 961/2011 del 27 settembre 2011 (trasmesso in copia in allegato), tutti i prodotti di importazione originari dal Giappone e comunque destinati all'alimentazione (umana o animale) devono essere accompagnati da una dichiarazione redatta in Giappone i cui contenuti devono essere conformi alle indicazioni dell'art.2, paragrafo 3 del Regolamento stesso.

Il rapporto di prova trasmesso in allegato non è da intendersi come sostitutivo delle dichiarazioni richieste dal suddetto Regolamento Europeo.

Distinti saluti

Il Responsabile U.O.  
Dott. Adriano Cati

– Allegati: rapporto di prova RP.2011.0959.01.

Responsabile del procedimento: Dott. Rosella Rusconi – tel. 0274872307; e-mail:r.rusconi@arpalombardia.it  
Tecnico istruttore: Tecn Prev . Pietro Badalamenti – tel 02.74872260; e-mail:p.badalamenti@arpalombardia.it  
Doc:Trasmissione referti a pagamento\_Named Dic11

Sede Dipartimento Provinciale di Milano: Via Filippo Juvara, 22 – 20129 Milano – tel. 74872.1  
Sede centrale: Viale Francesco Restelli, 3/1 – 20124 Milano – tel. 02 69666.1



UNI EN ISO 9001:2008  
Certificato n.9175.ARPL

Via F. Juvara, 22 - 20129 Milano  
Tel. 02 74872.261 - Fax 02 70124857  
U.O. Monitoraggi Ambientali

## RAPPORTO DI PROVA

Numero rapporto: RP.2011.0959.01 del: 06/12/11

Richiedente: Named Spa

Indirizzo: Via Lega Lombarda, 33 - 20855 Lesmo (MB)

Verbale di prelievo: 805/11 Data di prelievo: 29/11/11

Località di prelievo: LESMO (MB)

Codice di registrazione: 2011.0959.01 del: 29/11/11

Data di inizio analisi: 29/11/11

Data di fine analisi: 06/12/11

Campionamento a cura di: Named Spa (Richiedente)

Descrizione del campione: come fornita dal richiedente:  
integratore in polvere Immun'Age, lotto: 072.  
Luogo di produzione: Gifu (Giappone).

## RISULTATI ANALITICI

Parametro	Attività	Incertezza estesa	Unità di Misura	Metodo di prova
K-40	< 46		Bq/kg	MT.M1.517 2007 rev 1 §
I-131	< 2,7		Bq/kg	MT.M1.517 2007 rev 1 §
CS-134	< 2,7		Bq/kg	MT.M1.517 2007 rev 1 §
CS-137	< 2,9		Bq/kg	MT.M1.517 2007 rev 1 §

La minima attività rivelabile è calcolata assumendo  $\alpha(\text{errore prima specie}) = \beta(\text{errore seconda specie}) = 0,05$ .  
§ Radionuclidi gamma emettitori (di energia compresa tra 45 keV e 2 MeV).

L'analista  
Pietro Badalamenti



Il responsabile della misura  
Rosella Rusconi



Il risultato della prova si riferisce esclusivamente al campione analizzato. Questo rapporto di prova non può essere riprodotto parzialmente senza l'autorizzazione scritta dell'ente che lo ha emesso.